

CAJP - Comisión de Asuntos Jurídicos y Políticos – OEA | abril 2023

CJPA - Committee On Juridical And Political Affairs – OAS | April 2023



Centro de Estudios de Justicia de las Américas



Justice Studies Center of the Américas

Informe Anual de Actividades 2022

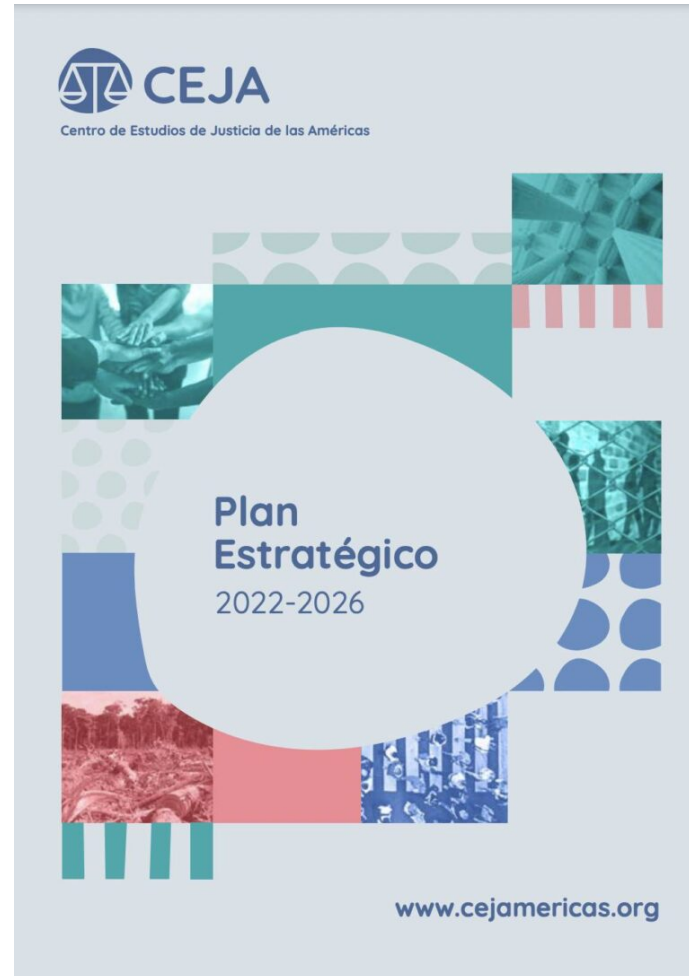
2022 Annual Activities Report

01 | PLAN ESTRATÉGICO 2022-2026
STRATEGIC PLAN 2022 - 2026

Elaborado por medio de un amplio proceso de construcción participativa, en el cual participaron 760 personas de los distintos países de las Américas.

Es el instrumento de gestión que fija la ruta de trabajo que la institución desarrollará en los próximos años. También, establece los ejes temáticos prioritarios en los cuales la institución pretende impactar con cambios significativos y verificables en los sistemas de justicia de las Américas.

Este plan orienta todos los instrumentos de gestión técnica y financiera de la institución, y el desarrollo de las capacidades que CEJA fortalecerá progresiva y gradualmente en los siguientes años.



Developed through a broad participatory construction process, in which 760 people from the different countries of the Americas participated.

It is the management instrument that establishes the work path that the institution will develop in the coming years. It also establishes the priority thematic areas in which the institution intends to make a significant and verifiable impact on the justice systems of the Americas.

This plan guides all of the institution's technical and financial management instruments and the development of the capacities that JSCA will gradually and progressively strengthen over the coming years.

02 | ESTUDIOS Y PUBLICACIONES
STUDIES AND PUBLICATIONS

Defensa Penal efectiva con perspectiva de género en América Latina

Este estudio, publicado en noviembre de 2022 y realizado en conjunto con la Fundación Konrad Adenauer (KAS), analiza el acceso a la defensa penal efectiva desde la posición particular de opresión y desventaja histórica de las mujeres y personas LGTBIQ+ (lesbiana, gay, bisexual, trans, intersexual, queer) y TTTNB (travesti, transexual, transgénero, no binario) en la sociedad, el historial de victimización y criminalización, el riesgo especial que les impone la privación de la libertad, y el contexto de vulnerabilidad extrema que condiciona las circunstancias de los hechos y la calificación jurídica de su accionar, entre otros factores.



Effective Criminal Defense with a Gender Perspective in Latin America

This study, published in November 2022 and conducted in conjunction with the Konrad Adenauer Foundation (KAS), analyzes access to effective criminal defense from the particular position of oppression and historical disadvantage of women and LGTBIQ+ (lesbian, gay, bisexual, trans, intersex, queer) and TTTNB (transvestite, transsexual, transgender, non-binary) in society, the history of victimization and criminalization, the special risk imposed on them by the deprivation of liberty, and the context of extreme vulnerability that conditions the circumstances of the facts and the legal qualification of their actions, among other factors.

Lineamientos para un Código de ética en la litigación penal oral

Esta publicación ha sido elaborada en el marco del proyecto "Implementación del sistema acusatorio en la justicia federal de Argentina", que ejecuta CEJA con el apoyo técnico y financiero de la agencia International Narcotics and Law Enforcement (INL) de la Embajada de Estados Unidos en Argentina, cuyo objetivo es asistir técnicamente en la implementación del nuevo Código Procesal Penal Federal en Argentina, el cual acoge un sistema acusatorio y adversarial. Este estudio, publicado en octubre de 2022, profundiza en el análisis de la ética en el desempeño de los/as operadores de la justicia en el sistema acusatorio adversarial, planteando estándares y reglas para guiar la conducta ética en las audiencias orales.

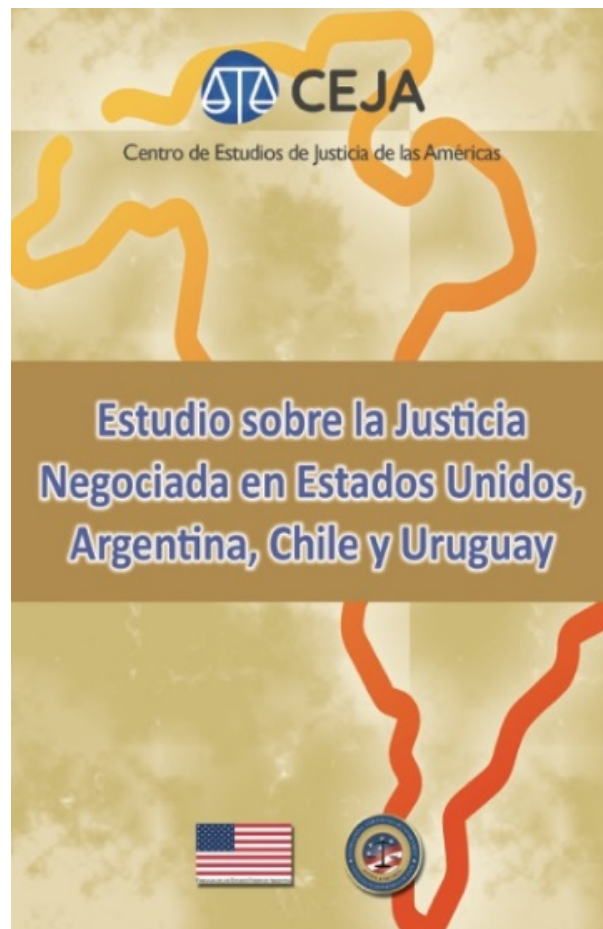


Guidelines for a Code of Ethics in Oral Criminal Litigation

This publication was prepared within the framework of the project "Implementation of the adversarial system in Argentina's federal justice system," which JSCA is carrying out with the technical and financial support of the International Narcotics and Law Enforcement (INL) agency of the U.S. Embassy in Argentina, whose objective is to provide technical assistance in the implementation of the new Federal Criminal Procedure Code in Argentina, which includes an adversarial and accusatory system. This study, published in October 2022, delves into the analysis of ethics in the performance of justice operators in the adversarial system, proposing standards and rules to guide ethical conduct in oral hearings.

Estudio sobre la Justicia Negociada en Estados Unidos, Argentina, Chile y Uruguay

Esta publicación ha sido elaborada en el marco del proyecto "Implementación del sistema acusatorio en la justicia federal de Argentina", que ejecuta CEJA con el apoyo técnico y financiero de la agencia International Narcotics and Law Enforcement (INL) de la Embajada de Estados Unidos en Argentina, cuyo objetivo es asistir técnicamente en la implementación del nuevo Código Procesal Penal Federal en Argentina, el cual acoge un sistema acusatorio y adversarial. Este estudio, publicado en octubre de 2022, profundiza en el estudio de la justicia negociada en cuatro experiencias de las Américas: Argentina, Chile, Estados Unidos de América y Uruguay

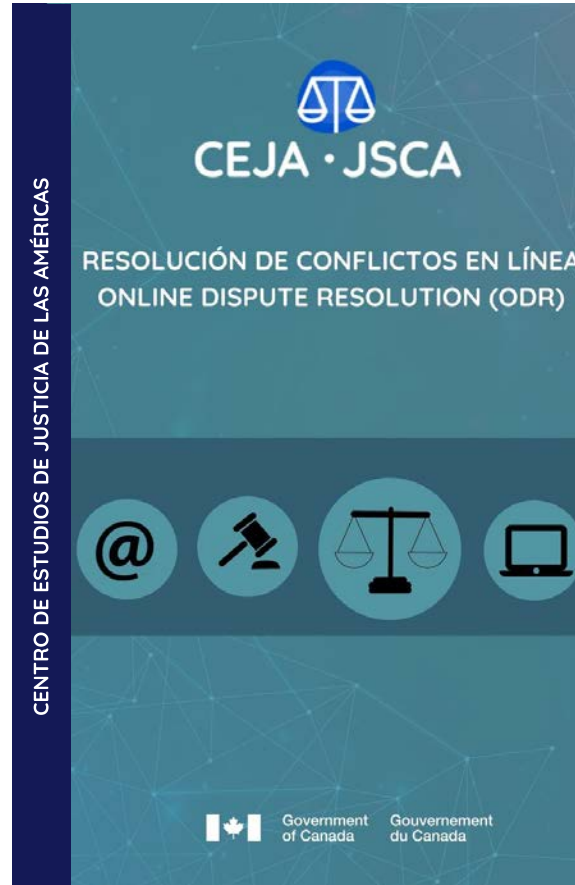


Study on Negotiated Justice in the United States, Argentina, Chile and Uruguay

This publication publication was prepared as part of the project "Implementation of the adversarial system in Argentina's federal justice system," which JSCA is carrying out with the technical and financial support of the International Narcotics and Law Enforcement (INL) agency of the U.S. Embassy in Argentina, whose objective is to provide technical assistance in the implementation of the new Federal Criminal Procedure Code in Argentina, which adopts an adversarial and accusatory system. This study, published in October 2022, delves into the study of negotiated justice in four experiences in the Americas: Argentina, Chile, the United States of America, and Uruguay.

Estudio sobre la Resolución de Conflictos en línea (ODR)

Como parte de la implementación del proyecto “Mejorando el Acceso a la Justicia Civil en América Latina”, financiado por la agencia de cooperación canadiense Global Affairs Canadá (GAC), CEJA ha desarrollado diversas acciones dirigidas a generar reflexión y debate sobre los métodos de resolución on-line de conflictos (ODR, por su sigla en inglés). Este estudio, publicado en mayo de 2022, busca exponer los estándares y experiencias internacionales en materia de ODR y mostrar cómo las tecnologías de la información son incorporadas y utilizadas en los mecanismos de resolución de conflictos (MRC) y en los sistemas de justicia. Se hace un recorrido por los conceptos y las diferencias entre ambas formas de resolución de conflictos, y las experiencias de utilización de ODR en países de América del Norte y Europa.



Online Dispute Resolution (ODR) Study

As part of the implementation of the project "Improving Access to Civil Justice in Latin America," financed by the Canadian cooperation agency Global Affairs Canada (GAC), JSCA has developed various actions aimed at generating reflection and debate on online dispute resolution (ODR) methods. This study, published in May 2022, seeks to present international standards and experiences in ODR and to show how information technologies are incorporated and used in dispute resolution mechanisms (DRMs) and justice systems. It reviews the concepts and differences between the two forms of conflict resolution, and the experiences of using ODR in North American and European countries.

Documentos de trabajo del “Foro Permanente sobre Acceso a la Justicia y Derecho a la Salud en América Latina en el contexto del Covid-19”

Este foro constituyó una instancia colaborativa entre CEJA y el Programa DIRAJus de la Cooperación Alemana (GIZ) de intercambio, análisis y divulgación de información referente a la situación del acceso a la justicia y el derecho a la salud en la región, en el contexto de la pandemia del COVID-19, del cual fueron parte organizaciones sociales, instituciones académicas y personas expertas de distintos países de la región. En el año 2021, se conformó el foro (etapa preparatoria) y se ejecutó la discusión de los 3 grupos de trabajo, iniciándose la preparación de tres bitácoras de trabajo preparadas por los coordinadores de los tres grupos temáticos. En junio de 2022 se finalizaron y publicaron 3 documentos de trabajo sobre (1) acceso a la justicia, (2) protesta social y democracia, y (3) derecho a la salud, acompañados de un factsheet (en versión español, inglés y portugués) con las principales conclusiones y reflexiones del Foro.



Working documents of the "Permanent Forum on Access to Justice and the Right to Health in Latin America in the context of Covid-19".

This forum was a collaborative instance between JSCA and the DIRAJus Program of the German Cooperation (GIZ) for the exchange, analysis and dissemination of information on the situation of access to justice and the right to health in the region, in the context of the COVID-19 pandemic, with the participation of social organizations, academic institutions and experts from different countries in the region. In the year 2021, the forum was formed (preparatory stage) and the discussion of the 3 working groups was carried out, starting the preparation of three work logs prepared by the coordinators of the three thematic groups. In June 2022, 3 working papers were finalized and published on (1) access to justice, (2) social protest and democracy, and (3) the right to health, accompanied by a factsheet (in Spanish, English and Portuguese) with the main conclusions and reflections of the Forum.

El ejercicio de la abogacía en América Latina: en la búsqueda de una agenda de trabajo Vol. II

Esta publicación constituye el segundo volumen de “El ejercicio de la abogacía en América Latina: en la búsqueda de una agenda de trabajo” del Centro de Estudios de Justicia de las Américas (CEJA), financiado por la agencia de cooperación canadiense Global Affairs Canadá (GAC). El primer volumen presentó un diagnóstico de la formación académica universitaria que reciben los y las estudiantes de derecho y las modalidades de control existentes sobre el ejercicio privado de la abogacía. En este segundo volumen, CEJA aborda una serie de temáticas vinculadas al ejercicio de la abogacía respecto de las cuales se estimó imprescindible profundizar en investigaciones para aportar a las discusiones sobre su ejercicio, así como su importancia e impacto en el acceso a la justicia y los sistemas judiciales de la región.



The Practice of Law in Latin America: In Search of a Working Agenda Vol. II

This publication is the second volume of "The Practice of Law in Latin America: In Search of a Working Agenda" by the Justice Studies Center of the Americas (JSCA), funded by the Canadian cooperation agency Global Affairs Canada (GAC). The first volume presented a diagnosis of the academic university training that law students receive and the existing forms of control over the private practice of law. In this second volume, JSCA addresses a series of issues related to the practice of law that it considered essential for further research in order to contribute to discussions on the practice of law, as well as its importance and impact on access to justice and the region's judicial systems.

03 | CAPACITACIONES TRAINING

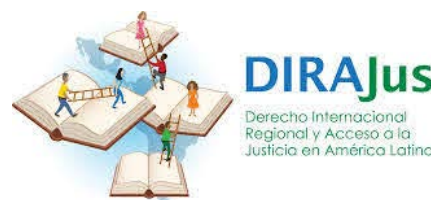
03.1 | CAPACITACIONES REGULARES REGULAR TRAINING

Programa sobre Género y Justicia (virtual)

El programa se compone de dos cursos virtuales, y pueden realizarse ambos o solo uno de ellos:

(1) Curso sobre género y justicia. Busca entregar conceptos claves respecto a la incorporación y aplicación de la perspectiva de género en los procesos judiciales. Se estructura en cuatro módulos, con un estimado de 12 horas para completar cada módulo.

(2) Curso mejorando la persecución penal y la resocialización en casos de violencia de género en Latinoamérica y el Caribe. Este curso se ha desarrollado en el marco del proyecto "Combatir la impunidad fortaleciendo las secuencias de medidas en la persecución penal", que CEJA realizó en conjunto con el Programa DIRAJus de la Cooperación Alemana (GIZ), y es promovido por el Ministerio de Relaciones Exteriores Alemán. El objetivo de este curso es conocer buenas prácticas identificadas en países de América Latina para mejorar la persecución penal, especialmente, de casos de violencia de género, y tiene como público objetivo a funcionarios y funcionarias de Policías, Fiscalías y Ministerios Públicos de América Latina.



Gender and Justice Program (virtual)

The program consists of two virtual courses, and can be taken either both or only one of them:

(1) Course on gender and justice. Seeks to provide key concepts regarding the incorporation and application of the gender perspective in judicial processes.

(2) Course on improving criminal prosecution and resocialization in cases of gender-based violence in Latin America and the Caribbean. This course has been developed within the framework of the project "Combating Impunity by Strengthening the Sequence of Measures in Criminal Prosecution," which JSCA carried out in conjunction with the DIRAJus Program of the German Cooperation (GIZ). The objective of this course is to learn about good practices identified in Latin American countries to improve criminal prosecution, especially in cases of gender-based violence, and its target audience is police officers, prosecutors and public prosecutors in Latin America.

Programa sobre Reforma a la Justicia Civil (Programa Interamericano Justicia Civil virtual)

El objetivo del curso es profundizar en el estudio de las reformas a la justicia civil desde una perspectiva jurídica y de política pública, con una visión crítica y proactiva respecto de los desafíos técnicos y de gestión que implican los procesos de reformas judiciales que están vi-viendo los distintos países de la región. Comenzó el 3 de octubre de 2022 y finaliza 3 de enero de 2023. Se estructura en tres fases:

- (1) la primera, en formato virtual, que aborda nudos conceptuales para construir un modelo de reforma civil.
- (2) la segunda, en forma virtual, que entrega herramientas y técnicas para la litigación oral y la conducción de audiencias en un proceso civil oral
- (3) la tercera, presencial, que permite a los /las participantes conocer el funcionamiento operativo del sistema de justicia en Chile (ver Programa Visita de Estudios: prácticas innovadoras para modernizar la gestión de la justicia en Chile)

Program on Civil Justice Reform (Inter- American Virtual Civil Justice Program)

The objective of the course is to deepen the study of civil justice reforms from a legal and public policy perspective, with a critical and proactive vision of the technical and managerial challenges involved in the judicial reform processes underway in the different countries of the region. It began on October 3, 2022 and ends on January 3, 2023. It is structured in three phases:

- (1) the first, in virtual format, which addresses conceptual knots to build a civil reform model.
- (2) the second, in virtual form, which provides tools and techniques for oral litigation and the conduct of hearings in oral civil proceedings.
- (3) the third, on-site, which allows participants to learn about the operational functioning of the justice system in Chile (see Study Visit Program: innovative practices to modernize the management of justice in Chile).

Programa Visita de Estudios a Chile (presencial)

El programa tiene como objetivo dar a conocer los avances e innovaciones en el funcionamiento de las instituciones del sistema de justicia en Chile, en donde la justicia familiar, laboral y penal han experimentado importantes reformas hacia la implementación de procesos orales. El programa se realizó entre el 21 y el 25 de noviembre de 2022 y participaron 10 profesionales de Argentina y Perú. Se integró de 4 módulos:

- (1) Visita al Poder Judicial
- (2) Visita al Ministerio Público
- (3) Visita a la Defensoría Pública
- (4) Observación de audiencias

Study Visit Program to Chile (on-site)

The objective of the program is to present the advances and innovations in the functioning of the institutions of the justice system in Chile, where family, labor and criminal justice have undergone important reforms towards the implementation of oral proceedings. The program was held between November 21 and 25, 2022, with the participation of 10 professionals from Argentina and Peru. It consisted of 4 modules:

- (1) Visit to the Judiciary
- (2) Visit to the Public Prosecutor's Office
- (3) Visit to the Public Defender's Office
- (4) Observation of hearings

03.2 | OTRAS CAPACITACIONES OTHER TRAINING

Tercer Curso Especializado en Conducción de Audiencias en Juicio Oral

Este curso fue organizado por CEJA y el Poder Judicial del Estado de Puebla, México y tuvo lugar en marzo de 2022. El objetivo fue capacitar a juezas y jueces de primera instancia en materia civil y familiar en la temática de acceso a la justicia, protección a las mujeres y el interés superior de los menores en situación de violencia, mediante bases sólidas para emitir resoluciones, riqueza argumentativa y dominio de las técnicas de litigación oral.



Third Specialized Course on Oral Trial Hearing Conduct

This course was organized by JSCA and the Judicial Branch of the State of Puebla, Mexico, and took place in March 2022. The objective was to train judges of first instance in civil and family matters in the areas of access to justice, protection of women and the best interests of minors in situations of violence, by providing a solid foundation for issuing rulings, a wealth of arguments and mastery of oral litigation techniques.

La capacitación básica y especializada para las Fuerzas de Seguridad. Presencial.



Este evento fue organizado por CEJA en conjunto con la Cámara Federal de Apelaciones de Mendoza en el marco del Proyecto de apoyo a la Reforma Procesal Penal de Argentina y al fortalecimiento de la transición al sistema acusatorio financiado por la agencia International Narcotics and Law Enforcement (INL), de la Embajada de Estados Unidos en Argentina. Tuvo lugar entre los días 19 y 22 de abril de 2022, en Santa Fe, Argentina. El propósito del encuentro fue fortalecer las destrezas de los miembros de las FFSS en el nuevo sistema procesal penal acusatorio.

Programa de formación para jueces sobre el rol de la judicatura en un sistema adversarial

Este evento fue organizado por CEJA en conjunto con la Cámara Federal de Apelaciones de Mendoza en el marco del Proyecto de apoyo a la Reforma Procesal Penal de Argentina y al fortalecimiento de la transición al sistema acusatorio financiado por la INL de la Embajada de Estados Unidos en Argentina. Tuvo lugar entre los días 16 y 17 de mayo de 2022, en Mendoza, Argentina. El propósito del encuentro fue generar un entorno de familiarización de los magistrados y las magistradas federales de Mendoza con su rol en las audiencias previas de los sistemas acusatorios, a la vez de fortalecer las capacidades en los principios que impulsan la reforma.



Basic and specialized training for Security Forces. Classroom.

This event was organized by JSCA in conjunction with the Federal Court of Appeals of Mendoza as part of the Project to Support Argentina's Criminal Procedure Reform and Strengthen the Transition to the Accusatory System, funded by the International Narcotics and Law Enforcement (INL) agency of the U.S. Embassy in Argentina. It took place from April 19-22, 2022, in Santa Fe, Argentina. The purpose of the meeting was to strengthen the skills of members of the Armed Forces in the new adversarial criminal procedure system.

Training program for judges on the role of the judiciary in an adversarial system

This event was organized by JSCA in conjunction with the Federal Court of Appeals of Mendoza as part of the Project to Support Argentina's Criminal Procedure Reform and Strengthen the Transition to the Accusatory System, financed by the INL agency of the U.S. Embassy in Argentina. It took place on May 16-17, 2022, in Mendoza, Argentina. The purpose of the meeting was to familiarize Mendoza's federal magistrates with their role in pre-trial hearings of adversarial systems, and to strengthen their capacity of the principles that drive the reform.

El rol del Ministerio Público Fiscal en el sistema adversarial



Este evento fue organizado por CEJA y el INL de la Embajada de Estados Unidos en Argentina, y tuvo lugar del 27 de junio al 1 de julio de 2022 en Mendoza, Argentina. Este programa comprendió un curso de formación para fiscales y auxiliares fiscales, centrado en otorgar herramientas para el desarrollo de habilidades de litigación haciendo hincapié en las audiencias previas al juicio. Adicionalmente, se realizó un curso de formación para funcionarios y empleados de la Fiscalía Federal, enfocado en otorgar herramientas para el desarrollo de habilidades de gestión, análisis de procesos principales y secundarios de trabajo en una fiscalía.

The role of the Public Prosecutor's Office in the adversarial system

This event was organized by JSCA and the INL of the U.S. Embassy in Argentina, and took place from June 27 to July 1, 2022 in Mendoza, Argentina. This program included a training course for prosecutors and assistant prosecutors, focused on providing tools for the development of litigation skills with an emphasis on pre-trial hearings. In addition, a training course was held for officials and employees of the Federal Prosecutor's Office, focused on providing tools for the development of management skills, analysis of the main and secondary work processes in a prosecutor's office.

Talleres Interjurisdiccionales virtuales con operadores y operadoras del sistema de justicia federal de la Jurisdicción Mendoza y Santa Fe



Estos talleres fueron organizados por CEJA con el apoyo del INL de la Embajada de Estados Unidos en Argentina y se enmarcan en el “Programa de Apoyo a la Reforma Procesal Penal Argentina y el Fortalecimiento de la Transición al Sistema Acusatorio”. Tuvieron lugar el 7, 26 y 27 de septiembre de 2022 y su objetivo fue generar una serie de líneas de trabajo para fortalecer el proceso de implementación del sistema acusatorio en las jurisdicciones de Mendoza y Santa Fe.

Interjurisdictional virtual workshops with operators of the federal justice system of the Men-doza and Santa Fe Jurisdictions.

These workshops were organized by JSCA with the support of the INL of the U.S. Embassy in Argentina and are part of the "Program to Support Argentina's Criminal Procedure Reform and Strengthen the Transition to the Adversarial System. They took place on September 7, 26 and 27, 2022 and their objective was to generate a series of lines of work to strengthen the process of implementation of the adversarial system in the jurisdictions of Mendoza and Santa Fe jurisdictions were invited.

Programa De Visita De Operadores De Justicia Federales De Argentina A EEUU (EEUU)

Este programa fue organizado por CEJA, el Bureau of International Narcotics and Law Enforcement Affairs (INL) en Argentina y el Office of the National Counterintelligence Executive (NCSC) y tuvo lugar entre el 15 y el 18 de noviembre de 2022. Este viaje de estudios tuvo como objetivo que jueces federales, fiscales y defensores públicos de Argentina pudieran observar el funcionamiento del sistema de justicia penal estadounidense.



Visit Program For Federal Justice Operators From Argentina To USA (USA)

This program was organized by JSCA, the Bureau of International Narcotics and Law Enforcement Affairs (INL) in Argentina and the Office of the National Counterintelligence Executive (NCSC) and took place between November 15 and 18, 2022. The purpose of this study tour was to allow federal judges, prosecutors and public defenders from Argentina to observe how the U.S. criminal justice system works.

Capacitación: “Formación y Promoción en Enfoque de DDHH Orientado a la Intervención y Atención de Adolescentes Privados de libertad” del Servicio Nacional de Menores de Chile

CEJA realizó el curso de capacitación denominado “formación y promoción en enfoque DDHH orientado a la intervención y atención de adolescentes privados de libertad” para 109 funcionarios/as del Servicio Nacional de Menores de Chile. El curso abordó aspectos tanto teóricos como prácticos respecto de la incorporación del enfoque de derechos humanos en el sistema de privación de libertad adolescente.



Training: "Training and Promotion of a Human Rights Approach oriented to the Intervention and Care of Adolescents Deprived of their Freedom" of the National Service for Minors of Chile.

JSCA conducted a training course entitled "Training and promotion of the human rights approach to intervention and care for adolescents deprived of liberty" for 109 staff members of Chile's National Service for Minors. The course addressed both theoretical and practical aspects of incorporating a human rights approach into the adolescent detention system.

04 | EVENTOS EVENTS

04.1 | ORGANIZACIÓN DE SEMINARIOS,
CONFERENCIAS, ENCUENTROS Y OTRAS ACTIVIDADES
ORGANIZATION OF SEMINARS, CONFERENCES,
MEETINGS AND OTHER ACTIVITIES

**Conversatorios subregionales para
formulación de Plan Estratégico 2022-2025**
10 conversatorios entre Abril y Mayo, 2022.



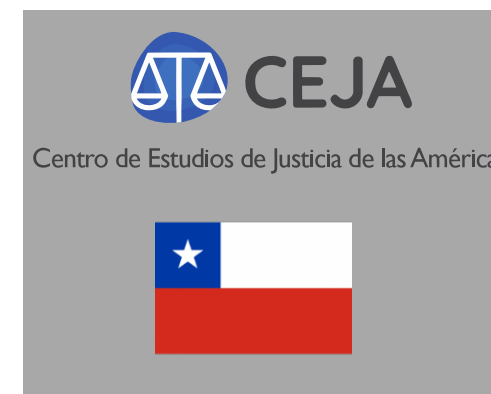
**Subregional discussions for the formulation
of the Strategic Plan 2022-2025**
10 workshops between April and May, 2022.

**Webinar Internacional “Mejorando la
persecución penal y la resocialización
contra la violencia de género en
Latinoamérica”**
5 de mayo, 2022.



**International Webinar "Improving criminal
prosecution and resocialization against
gender-based violence in Latin America”**
May 5th, 2022.

**VII Concurso Nacional de Estudiantes
Semilleros de Derecho Procesal - Justicia
indígena**
27 de octubre, 2022.
En colaboración con la Red de investigadores de
Derecho Procesal de Chile



**VII National Competition of Students of
Procedural Law - Indigenous Justice**
October 27th, 2022.
In collaboration with the Chilean Procedural Law
Researchers Network

**Segundo Encuentro con Escuelas
Judiciales de Argentina**

15 de febrero, 2022

Auspicio de Instituto Capacitación
Judicial Reflejar

**Programa para el Fortalecimiento del
Ministerio Público – 3era reunión en La
Rioja, Argentina**

22 de marzo, 2022

**Seminario Internacional: “La persecución
penal del narcotráfico desde la experiencia
internacional” – Rosario, Argentina**

18 y 19 de agosto, 2022

**Seminario Internacional: “La implementación
del sistema acusatorio en la Justicia Penal
Fede-ral en Argentina”**

18 y 19 de octubre, 2022.

Apoyo del INECIP y el UNODC



Centro de Estudios de Justicia de las Américas



**Second Meeting of Judicial Schools of
Argentina**

February 15th, 2022

Sponsored by the Institution
Capacitación Judicial Reflejar

**Program for the Strengthening of the
Public Prosecutor's Office - 3rd meeting in
La Rioja, Argentina**

March 22nd, 2022

**International Seminar: "Criminal
prosecution of drug trafficking from the
international experience".**

August 18th and 19th, 2022

**International Seminar: "The implementation
of the adversarial system in the Federal
Criminal Justice in Argentina”**

October 18th and 19th, 2022

Support from INECIP and UNODC

Presentación de estudio: “Resolución de conflictos en línea/ Online Dispute Resolution (ORD)”

29 de junio, 2022

Ciclo de seminarios CEJA: Impulsando el acceso a la justicia de personas y grupos en situación de vulnerabilidad

- (1) Acceso a la Justicia de Personas en Situación de Movilidad en México y Centroamérica. 13 de julio, 2022
- (2) Acceso a la Justicia de Personas Privadas de la Libertad en Países del Cono Sur. 15 de julio, 2022
- (3) Defensa de Derechos Territoriales de los Pueblos Indígenas en los Países Andinos. 26 de julio, 2022
- (4) Acceso a la justicia de personas LGBTIQ+. 16 de agosto, 2022

Encuentro Regional: “Avances y Retos de las Reformas a la Justicia Civil en las Américas”

22 y 23 de agosto, 2022.

En alianza con el Poder Judicial del Perú



Centro de Estudios de Justicia de las Américas



Global Affairs
Canada

Affaires mondiales
Canada

Presentation of study: "Online Dispute Resolution (ORD)"

June 29th, 2022.

JSCA Seminar Series: Promoting Access to Justice for Persons and Groups in Vulnerable Situations

- (1) Access to Justice for People in Mobility Situations in Mexico and Central America. July 13th, 2022.
- (2) Access to Justice for Persons Deprived of Liberty in Southern Cone Countries. July 15th, 2022.
- (3) Defense of Territorial Rights of Indigenous Peoples in the Andean Countries. July 26th, 2022.
- (4) Access to justice for LGBTIQ+ people. August 16th, 2022.

Regional Meeting: "Advances and Challenges of Civil Justice Reforms in the Americas".

August 22nd and 23rd, 2022

In partnership with the Judicial Branch of Peru

Semana CEJA

11 reuniones virtuales con países entre el 26 y el 30 de septiembre, 2022

Jornada Regional: “Fortalecimiento de la Independencia Judicial en las Américas”

11, 12 y 13 de octubre, 2022

En articulación con la CIDH, la Federación Latinoamericana de Magistrados, la Asociación de Magistrados y Magistradas de Chile, el World Justice Project, la Asociación Iberoamericana De Ministerios Públicos, la Asociación Interamericana de Defensorías Públicas, la Defensoría General de la Nación de Argentina, la Oficina Nacional de Defensa Pública de la República Dominicana, el Ministerio de la Defensa Pública de Paraguay, y la Defensoría Penal Pública de Chile.

Seminario Internacional: “Igualdad de género en el acceso a la justicia desde un enfoque interseccional”

14 de noviembre, 2022.



Centro de Estudios de Justicia de las Américas



Global Affairs
Canada

Affaires mondiales
Canada

JSCA'S week

11 virtual meetings with countries between September 26th and 30th, 2022.

Regional Conference: "Strengthening Judicial Independence in the Americas"

October 11th, 12th and 13th, 2022

In coordination with the IACHR, the Latin American Federation of Judges, the Association of Judges of Chile, the World Justice Project, the Ibero-American Association of Public Prosecutors, the Inter-American Association of Public Defenders, the National Public Defender's Office of Argentina, the National Public Defense Office of the Dominican Republic, the Ministry of Public Defense of Paraguay, and the Public Criminal Defender's Office of Chile.

International Seminar: "Gender equality in access to justice from an intersectional approach"

November 14th, 2022.

04.2 | PARTICIPACIÓN EN SEMINARIOS,
CONFERENCIAS, ENCUENTROS Y OTRAS ACTIVIDADES
PARTICIPATION IN SEMINARS, CONFERENCES,
MEETINGS, AND OTHER ACTIVITIES

Encuentro Internacional sobre la administración de justicia

16 y 17 de marzo, 2022
INECIP, UNODC y AMACH

Semana de Unidas

21 al 25 de marzo, 2022
Red de Mujeres Unidas

IV Foro Internacional de Seguridad Ciudadana y Empresarial

26 de abril, 2022
Cámara de Comercio de Lima

Simposio Internacional: “Mejores Prácticas para Combatir la Corrupción Pública”

12 de mayo, 2022
INL y la Embajada de Estados Unidos en Bogotá

Ciclo de Conferencias de la Asociación de la Magistratura y la Función Judicial de Tucumán (AMT)

27 de mayo, 2022
AMT



Centro de Estudios de Justicia de las Américas

International Meeting on the Administration of Justice

January 16th and 17th, 2022
INCECIP, UNODC and AMACH

Unidas’s week

March 21st and 25th, 2022
Network of United Women

IV International Forum on Citizen and Business Security

April 26th, 2022
Lima Chamber of Commerce (CCL)

International Symposium: "Best Practices to Combat Public Corruption"

May 12th, 2022
INL and U.S. Embassy in Bogota

Lecture Series of the Association of the Magistracy and the Judiciary of Tucumán (AMT)

May 27th, 2022
CCL

IX Cumbre de las Américas 2022

6 al 10 de junio, 2022

Intercambio de Experiencias: “Por un Sistema de Justicia Articulado contra la Violencia, en el marco de la Ley 30364”

29 de junio, 2022

Poder Judicial de Perú y Programa DIRAJus de la Cooperación Alemana (GIZ)

Cumbre de la Asociación Iberoamericana de Escuelas Judiciales (RIAEJ)

Julio, 2022

IV Conducción de audiencias en la IPP en el Sistema Procesal Penal Acusatorio Adversarial

10 y 11 de septiembre, 2022

Poder Judicial de la Provincia de Corrientes, ARG

50° aniversario de la Fundación Internacional Penal y Penitenciaria

8 y 9 de septiembre, 2022



Centro de Estudios de Justicia de las Américas

IX Summit of the Americas

June 6th – 10th, 2022

Exchange of Experiences: "For an Articulated Justice System against Violence, within the framework of Law 30364”

June 28th, 2022

Judicial Branch of Peru and the DIRA-Jus Program of the German Cooperation (GIZ).

Summit of the Ibero-American Association of Judicial Schools (RIAEJ)

July, 2022

IV Conduct of hearings in the preparatory criminal investigation in the adversarial system of criminal procedure

September 10th and 11th, 2022

Judicial Branch of Corrientes Province, ARG

50th Anniversary of the International Penal and Penitentiary Foundation

September 8th and 9th, 2022

**IV Encuentro Nacional de Oficinas
Judiciales de Argentina**

4 y 6 de octubre, 2022

INL y Embajada de Estados Unidos en ARG

Asamblea General de la OEA

5 a 7 de octubre, 2022

**International Conference on Training of the
Judiciary**

30 de octubre y 3 de noviembre, 2022

IOJT y tel National Judicial Institute

Taller de expertos: Fundación Paz Ciudadana

Noviembre, 2022

Fundación Paz Ciudadana, Chile

IGCCP de Guatemala

Master class CEJA

**Intercambio sobre el abordaje de la violencia
de género y articulación de los equipos SNEJ**

Noviembre, 2022

GIZ y UE en Perú



Centro de Estudios de Justicia de las Américas

**IV National Meeting of Judicial Offices
of Argentina**

October 4th and 6th, 2022

INL and U.S. Embassy in ARG

OAS General Assembly

October 5th to 7th, 2022

**International Conference on the Training of
the judiciary**

October 30th and November 3rd, 2022

IOJT and the National Judicial Institute

Expert Workshop: Fundación Paz Ciudadana

November, 2022

Fundación Paz Ciudadana, Chile

IGCCP of Guatemala

JSCA Master class

**Exchange on the approach to gender-based
violence and articulation of SNEJ teams**

November, 2022

GIZ and EU in Peru

05 | REUNIONES DE TRABAJO WORK MEETINGS

Reunión con la Fiscalía General de Chile

24 de febrero, 2022

Reuniones de trabajo en Alemania

Marzo, 2022

- (1) Reunión con el Ministerio Federal de Relaciones Exteriores de Alemania
- (2) Konrad Adenauer Stiftung (KAS)
- (3) Red de mujeres Unidas

Reunión con Carabineros de Chile

19 de Agosto, 2022

Mesa de Trabajo de Cooperación Interinstitucional con el Poder Judicial de Perú

23 de Agosto, 2022



Centro de Estudios de Justicia de las Américas

Meeting with the Chilean Attorney General's Office

February 24th , 2022

Working meetings in Germany March, 2022

- (1) Meeting with the Federal Foreign Office of Germany
- (2) Konrad Adenauer Stiftung (KAS)
- (3) United Women's Network

Meeting with Carabineros de Chile

August 19th, 2022

Inter-institutional Cooperation Working Group with the Judicial Branch of Peru

August 23th , 2022

Reunión con Defensoría Penal Pública de Chile

12 de septiembre, 2022

Reunión con Defensoría Pública de la Unión de Brasil

7 de octubre, 2022

Reunión con Ministerio de Justicia y Transparencia Institucional de Bolivia

19 de septiembre, 2022

Reuniones de trabajo en Argentina

Octubre, 2022

- (1) Defensoría General de la Nación
- (2) Consejo de la Magistratura de la CABA
- (3) Ministerio de Justicia y Derechos Humanos de la Nación
- (4) Unidos por la Justicia
- (5) AJUFE



Centro de Estudios de Justicia de las Américas

Meeting with the Chilean Public Defender's Office

September 12th, 2022

Meeting with Public Defender's Office of the Union of Brazil

October 7th, 2022

Meeting with the Ministry of Justice and Institutional Transparency of Bolivia

September 19th, 2022

Working meetings in Argentina October, 2022

- (1) National Public Defender's Office
- (2) Magistrates Council of the CABA
- (3) Ministry of Justice and Human Rights of the Nation
- (4) United for Justice
- (5) AJUFE

06 | OTROS
OTHERS

PASANTÍAS

Este año, CEJA contó con la participación de 12 pasantes de las Américas de 9 países (Argentina, Brasil, Chile, Honduras, México, República Dominicana, Perú, Uruguay, Venezuela), quienes apoyaron entre marzo y agosto de 2022 en la elaboración del plan estratégico y en el proyecto de “Mejorando el Acceso a la Justicia Civil en América Latina”, financiado por la agencia de cooperación canadiense Global Affairs Canadá (GAC).

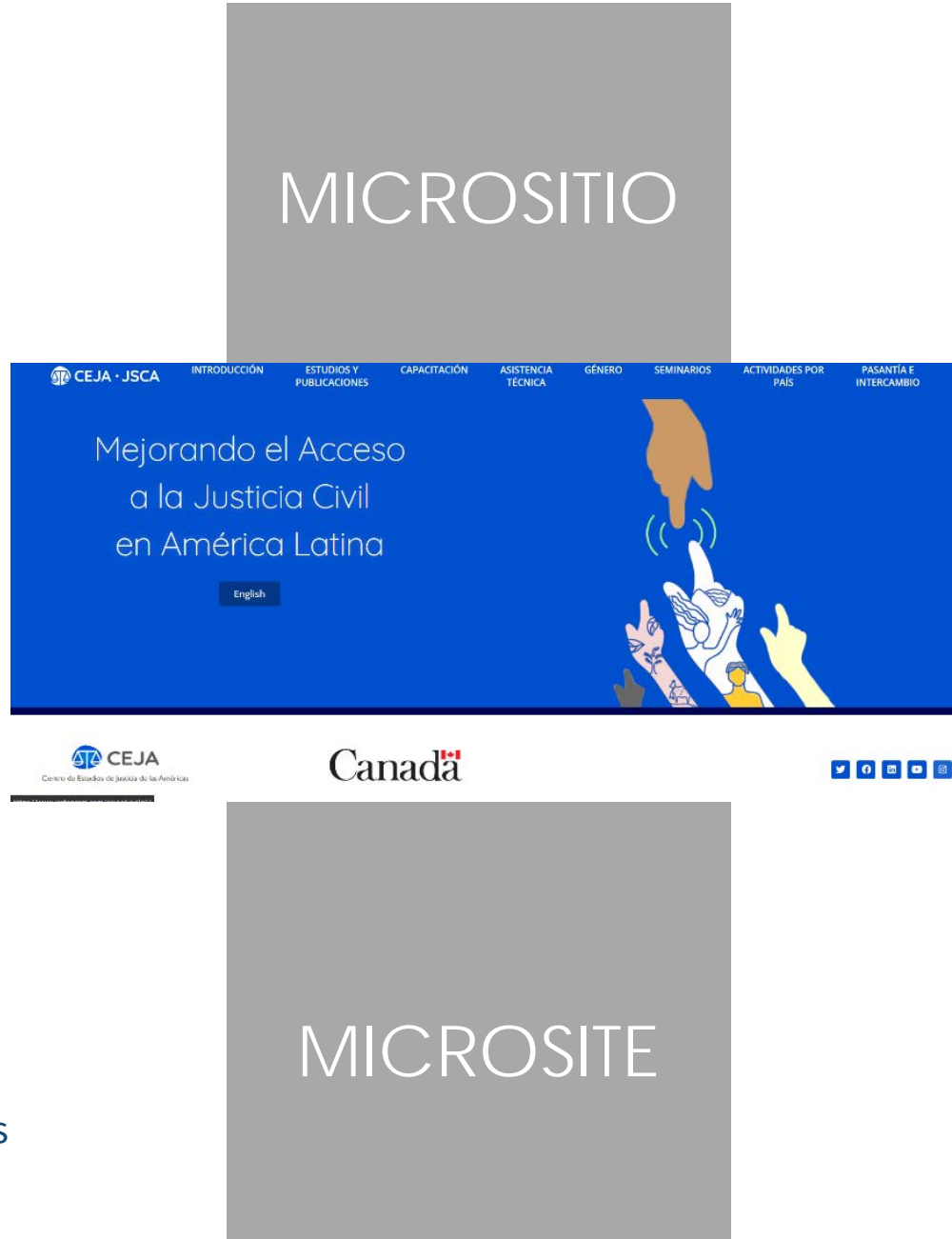


This year, JSCA had the participation of 12 interns from the Americas from 9 countries (Argentina, Brazil, Chile, Honduras, Mexico, Dominican Republic, Peru, Uruguay, Venezuela), who supported the development of the strategic plan and the project "Improving Access to Civil Justice in Latin America," financed by the Canadian cooperation agency Global Affairs Canada (GAC), between March and August 2022.

INTERNSHIPS

En julio de 2022 CEJA lanzó el sitio web del proyecto “Mejorando el acceso a la justicia civil en América Latina”, desarrollado e implementado por CEJA con el apoyo técnico y financiero de Global Affairs Canada (GAC), de 2015 a 2022. El objetivo de dicho proyecto fue incrementar el acceso de las personas de América Latina y el Caribe a la justicia civil, especialmente de los grupos en mayor situación de vulnerabilidad.

Para ello, CEJA ha realizado un amplio esfuerzo por apoyar y guiar las iniciativas de modernización de la justicia civil y mejoras relativas al de acceso a la justicia que se desarrollan en los sistemas de justicia de la región y ha ejecutado estudios, capacitaciones, programas de intercambio de información y asistencia técnica, entre otras actividades, dirigidas a los Estados y a la sociedad civil de la región.



In July 2022, JSCA launched the website of the project "Improving Access to Civil Justice in Latin America," developed and implemented by JSCA with the technical and financial support of Global Affairs Canada (GAC) from 2015 to 2022. The objective of the project was to increase access to civil justice for people in Latin America and the Caribbean, especially for the most vulnerable groups.

To this end, JSCA has made a broad effort to support and guide initiatives to modernize civil justice and improve access to justice that are being developed in the region's justice systems and has carried out studies, training, information exchange programs and technical assistance, among other activities, aimed at the region's States and civil society.

Con el apoyo de Bureau of International Narcotics and Law Enforcement Affairs de la Embajada de los Estados Unidos en Argentina (INL), CEJA con sus socios UNODC e INECIP está desarrollando un proyecto plurianual (2018-2023) denominado «Apoyo al Programa de Reforma Penal de Argentina y Fortalecimiento de la Transición al Sistema Acusatorio». Su objetivo es facilitar la transición de los funcionarios y funcionarias de la justicia penal federal y provincial al sistema acusatorio, promoviendo la eficiencia, eficacia y transparencia judicial.



With the support of the Bureau of International Narcotics and Law Enforcement Affairs of the U.S. Embassy in Argentina (INL), JSCA and its partners UNODC and INECIP are developing a multi-year project (2018-2023) called "Support for Argentina's Criminal Reform Program and Strengthening the Transition to the Accusatory System". Its objective is to facilitate the transition of federal and provincial criminal justice officials to the adversarial system, promoting judicial efficiency, effectiveness and transparency.

06 | FORTALECIMIENTO INSTITUCIONAL
INSTITUTIONAL STRENGTHENING

En 2022, CEJA desplegó un conjunto de acciones estratégicas para fortalecer el posicionamiento y sostenibilidad de la organización.

- 1) Diseño del plan estratégico 2022-2026
- 2) Impulso de diálogos y procesos colaborativos con organismos claves a nivel regional
- 3) Incremento de las comunicaciones e incidencia
- 4) Mejor gestión del conocimiento
- 5) Diversificación del equipo profesional
- 6) Diversificación de las fuentes financieras y austeridad financiera como aspecto prioritario
- 7) Cumplimiento de la auditoria externa anual de estados financieros

In 2022, JSCA deployed a set of strategic actions to strengthen the organization's positioning and sustainability.

- 1) Design of the 2022-2026 strategic plan
- 2) Promotion of dialogues and collaborative processes with key organizations at the regional level
- 3) Increased communications and advocacy
- 4) Improved knowledge management
- 5) Diversification of the professional team
- 6) Diversification of financial sources and financial austerity as a priority aspect
- 7) Compliance with the annual external audit of financial statements.

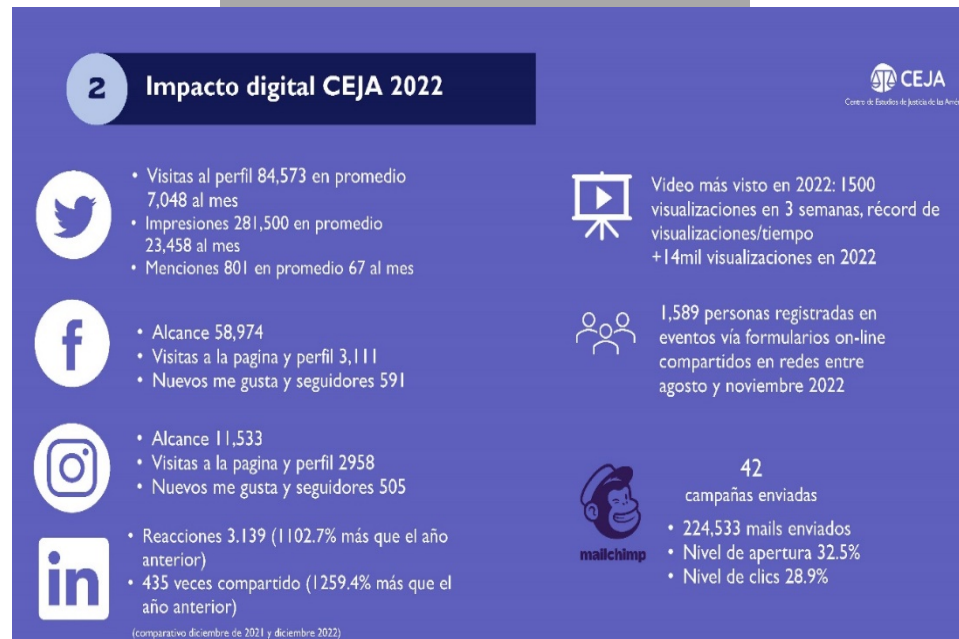
06 | COMUNICACIONES
COMMUNICATIONS

1. Consolidación de la marca CEJA

- Renovación del logo institucional
- Mejoras en el sitio web
- Contenidos con cohesión visual y materiales específicos para cada red social
- Creación de un sistema de suscripción y un boletín bimensual
- Manual de comunicación interna

2. Impacto digital

Aumentamos el número de seguidores en nuestras redes sociales



1. Consolidation of the JSCA brand

- Renewal of the institutional logo,
- Improvements in website
- Content with visual cohesion and specific materials for each social network
- Creation of a subscription system and a bimonthly newsletter
- Internal communications manual

2. Digital impact

We increased the number of followers in our social networks

06 | CONVENIOS AGREEMENTS

Los convenios suscritos en el año 2022, fueron con las siguientes instituciones:

- Asociación Interamericana de Defensorías Públicas (AIDEF)
- Red Iberoamericana de Escuelas Judiciales (RIAEJ)
- UNIDAS (promovida por el M. RREE Alemania)
- Poder Judicial del Estado de Puebla, México
- Asociación de Fiscales y Funcionarios del Ministerio Público Fiscal de la Nación, Argentina

The agreements signed in 2022 were with the following institutions:

- Inter-American Association of Public Defender's Offices (AIDEF).
- Ibero-American Network of Judicial Schools (RIAEJ)
- UNIDAS (promoted by the Ministry of Foreign Affairs of Germany).
- Judicial Branch of the State of Puebla, Mexico
- Association of Prosecutors and Officials of the National Public Prosecutor's Office, Argentina.

CAJP - Comisión de Asuntos Jurídicos y Políticos – OEA | abril 2023

CJPA - Committee On Juridical And Political Affairs – OAS | April 2023



Centro de Estudios de Justicia de las Américas



Justice Studies Center of the Américas

Informe Anual de Actividades 2022

2022 Annual Activities Report